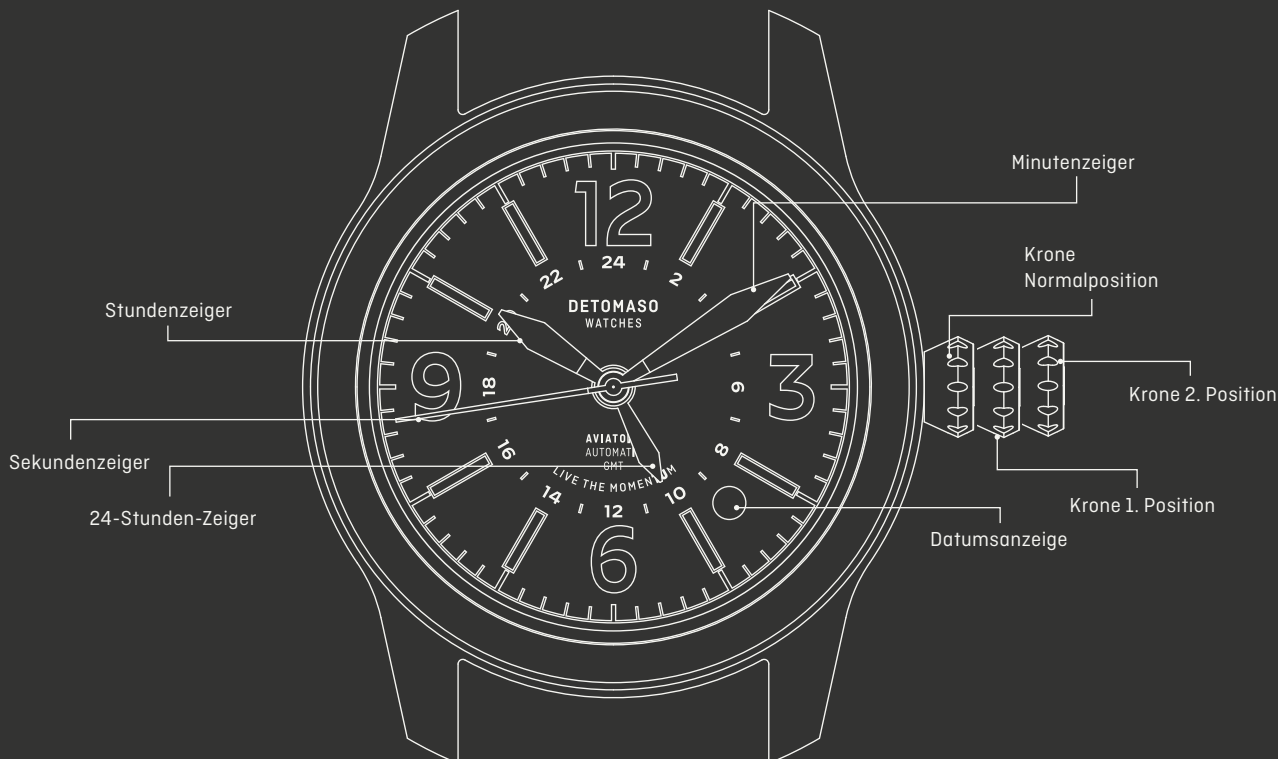


AVIATORE AUTOMATIC GMT



LIVE THE MOMENTUM



GRATULATION ZUM ERWERB DEINER DETOMASO UHR!

Du bist jetzt Eigentümer eines Zeitgebers, der sich durch hervorragende Qualität, hohe Präzision und außergewöhnliches Design auszeichnet. DETOMASO Uhren setzen ein Statement dafür, sein eigenes Tempo zu finden und sich von den Zwängen der Zeit freizumachen. Eben LIVE THE MOMENTUM.

Damit wir gewährleisten können, dass deine neue Uhr viele Jahre problemlos funktioniert, lies bitte sorgfältig die folgende Bedienungsanleitung. So erinnert dich deine DETOMASO Uhr stets daran, deinen ganz eigenen Takt zu finden: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALIEN

Erst das Zusammenspiel von mutigen Ideengebern, erstklassigen Uhrmachern und ambitionierten Designern haben aus der Idee hinter DETOMASO Präzisionsarbeit werden lassen. Und diese Ambitionen spiegeln sich auch in den ausgesuchten Materialien wider.

DETOMASO verwendet nur beste Komponenten für die AVIATORE AUTOMATIC GMT:

Automatikuhrwerk des japanischen Traditionsherstellers Seiko Kaliber NH34

Gehäusematerial aus antiallergenem 316L Chirurgenstahl

Doppelt gewölbtes Saphirglas mit Anti-Reflex-Beschichtung

5 ATM Wasserdichtigkeit nach DIN 8310

PFLEGEHINWEISE

Deine Uhr soll dir viel Freude bereiten und dich lange begleiten. Schütze deine Uhr vor Stößen, Magnetfeldern, starker Hitze und Chemikalien sowie vor mechanischem Abrieb. Mit einer Wasserdichtigkeit von 5 ATM hält sie Wasserspritzer aus und du brauchst sie beim Händewaschen nicht abnehmen. Versuche aber dennoch sie selten Wasser auszusetzen, auch dem Armband zuliebe. Beim Tragen solltet die Krone immer in eingedrückter Position sein.

Solltest du Kondenswasser unter dem Glas sehen, muss die Uhr unverzüglich in unsere Uhrmacherwerkstatt gesendet oder ins Fachgeschäft gebracht werden, damit die Feuchtigkeit keinen Schaden anrichtet.

Eine geringe Gangabweichung für Automatikuhren ist normal. Nach 5 bis 7 Jahren kann es jedoch sein, dass das Uhrwerk an Präzision verliert und zur Revision muss. Die Revision kann in unserer Uhrenwerkstatt durchgeführt werden (Kontakt: service@detomaso-watches.com) oder aber in einem Fachgeschäft.

AUFZIEHEN DER UHR

Deine neue Automatikuhr hat einen manuellen Aufzugsmechanismus. Beim Tragen der Uhr wird die Aufzugsfeder durch die Armbewegung automatisch aufgezogen.

Die Gangreserve beträgt 41 Stunden. So lange läuft deine Uhr, wenn sie liegt und nicht getragen wird.

Du kannst deine Uhr auch per Hand aufziehen. Die Krone bleibt hierfür in Normalposition. Drehe die Krone langsam im Uhrzeigersinn. So lässt sich die Uhr vollständig aufziehen. Die Feder wird durch weiteres Drehen der Krone nicht beschädigt.

Drehe die Krone von Zeit zu Zeit auch bei regelmäßigem Tragen, um Korrosion zu vermeiden.

EINSTELLUNG DES DATUMS UND DER UHRZEIT

Achte darauf, dass deine Uhr läuft. Wenn nicht, ziehe sie wie oben beschrieben auf.

Ziehe die Krone heraus, in die 1. Position.

Drehe die Krone gegen den Uhrzeigersinn, um das Datum vom Vortag einzustellen. Durch Einstellen der Uhrzeit wird dann das richtige angezeigt. Das Datum sollte nicht zwischen 21 und 3 Uhr gestellt werden, da das Datum ansonsten nicht einwandfrei weiterrückt.

Bitte beachte, dass das Datum am ersten Tag nach Monaten mit weniger als 31 Tagen einzustellen ist.

Ziehe dann die Krone weiter heraus, in die 2. Position, und stelle die Uhrzeit bzw. das heutige Datum ein.

Drücke anschließend die Krone wieder in die Normalposition.

EINSTELLUNG UND VERWENDUNG DES 24-STUNDEN-ZEIGERS

Ziehe die Krone heraus, in die 1. Position.

Drehe die Krone im Uhrzeigersinn, um den 24-Stunden-Zeiger zu verstellen. Du kannst dir mit dem 24-Stunden-Zeiger die Nachmittagszeit (PM) anzeigen lassen, wenn deine Uhr die Vormittagszeit (AM) anzeigt.

Du kannst den 24-Stunden-Zeiger aber auch nutzen, um dir die Zeit einer anderen Zeitzone anzeigen zu lassen. Ein Beispiel: In deiner Zeitzone ist es 8 Uhr. Du möchtest eine Zeitzone verfolgen, die 9 Stunden vor der Zeit an deinem Standort ist. Dann stellst du deinen 24-Stundenzeiger auf 17 Uhr.

Drücke die Krone wieder in die Normalposition.

CONGRATULATIONS ON YOUR NEW
DETOMASO WATCH!

You are now the owner of a watch that stands out for its premium quality, high precision, and innovative design. DETOMASO watches are a statement about finding your own pace, to free yourself from the constraints of time. In short, to LIVE THE MOMENTUM.

To ensure that we can guarantee the functionality of your watch for many years, please read the following operating instructions carefully. Your DETOMASO watch is a continuous reminder that you create your own path in life – LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALS

DETOMASO started as an ambitious idea between a visionary designer and a world-class watchmaker, but has quickly transitioned to a precision timepiece. And these ambitions are reflected in the selected materials.

DETOMASO uses only the best components for the AVIATORE AUTOMATIC GMT:

Automatic movement from the Japanese tradition, Seiko Caliber NH34

Case material made of hypoallergenic 316L surgical steel

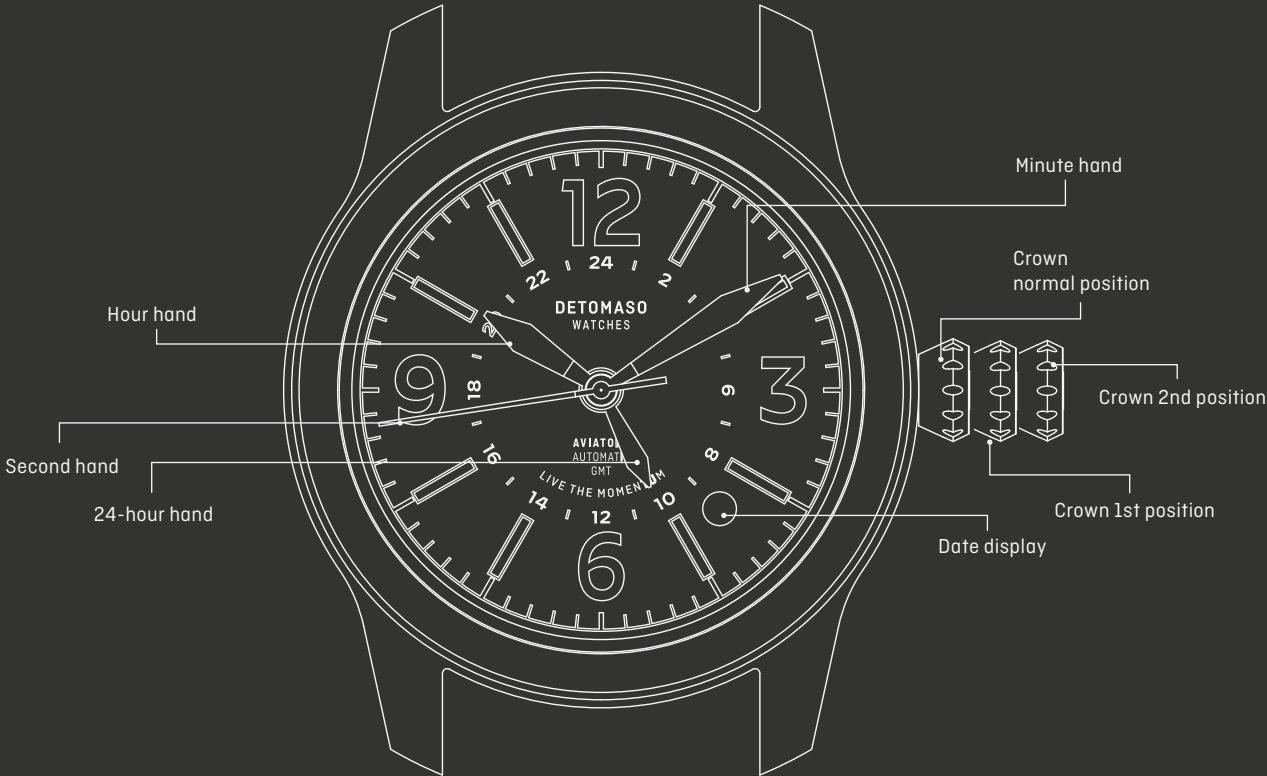
Double-curved sapphire crystal with anti-reflective coating

5 ATM water resistance according to DIN 8310

CARE INSTRUCTIONS

Your watch is meant to bring you joy and accompany you for a long time. Protect your watch from shocks, magnetic fields, strong heat, chemicals, and mechanical abrasion. With a water resistance of 5 ATM, it can withstand splashes of water, so you don't need to take it off when washing your hands. However, try to avoid exposing it to water too often, for the sake of the bracelet. The crown should always be in the pushed-in position while wearing it.

If you notice condensation under the glass, immediately send the watch to our watchmaker's workshop or take it to a specialist store to prevent moisture from causing damage. A slight time deviation in automatic watches is normal. However, after 5 to 7 years, the movement may lose precision and require servicing. The servicing can be done at our watch workshop (contact: service@detomaso-watches.com) or at a specialist store.



WINDING THE WATCH

Your new automatic watch has a manual winding mechanism. When wearing the watch, the mainspring is automatically wound by the motion of your wrist.

The power reserve is 41 hours. That's how long your watch will run when it's not being worn.

You can also manually wind your watch. The crown should be in the normal position for this. Slowly turn the crown clockwise to fully wind the watch. Further turning of the crown will not damage the mainspring.

Rotate the crown from time to time even with regular wear to avoid corrosion.

SETTING THE DATE AND TIME

Ensure your watch is running. If not, wind it as described above.

Pull the crown out to the 1st position.

Turn the crown counterclockwise to set the date to the previous day. Adjusting the time will then display the correct date. Avoid setting the date between 9 pm and 3 am, as it may not advance properly. Please note that you should set the date to the first day after months with less than 31 days.

Then pull the crown further out to the 2nd position and set the time or today's date.

Finally, push the crown back to the normal position.

SETTING AND USING THE 24-HOUR HAND

Pull the crown out to the 1st position.

Turn the crown clockwise to adjust the 24-hour hand. You can use the 24-hour hand to display the afternoon time (PM) when your watch shows the morning time (AM).

You can also use the 24-hour hand to track a different time zone. For example, if it's 8 AM in your time zone and you want to follow a time zone that is 9 hours ahead of your location, set your 24-hour hand to 5 PM.

Push the crown back to the normal position when you're done.

FÉLICITATIONS POUR L'ACQUISITION DE VOTRE MONTRE DETOMASO !

Vous êtes maintenant propriétaire d'un chronomètre qui se distingue par sa qualité exceptionnelle, sa haute précision et son design remarquable. Les montres DETOMASO font une déclaration forte : trouver son propre rythme et se libérer des contraintes du temps. En d'autres termes, LIVE THE MOMENTUM.

Pour garantir que votre nouvelle montre fonctionne sans problème pendant de nombreuses années, veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation ci-dessous. Votre montre DETOMASO vous rappellera toujours de trouver votre propre rythme : LIVE THE MOMENTUM.

MATÉRIAUX

La collaboration entre des penseurs audacieux, des horlogers de premier ordre et des designers ambitieux a donné naissance à DETOMASO. Et cette ambition se reflète dans les matériaux sélectionnés.

DETOMASO n'utilise que les meilleurs composants pour l'AVIATORE AUTOMATIC GMT :

Mouvement automatique du fabricant japonais Seiko calibre NH34

Boîtier en acier chirurgical 316L antiallergique

Verre saphir à double courbure avec revêtement antireflet

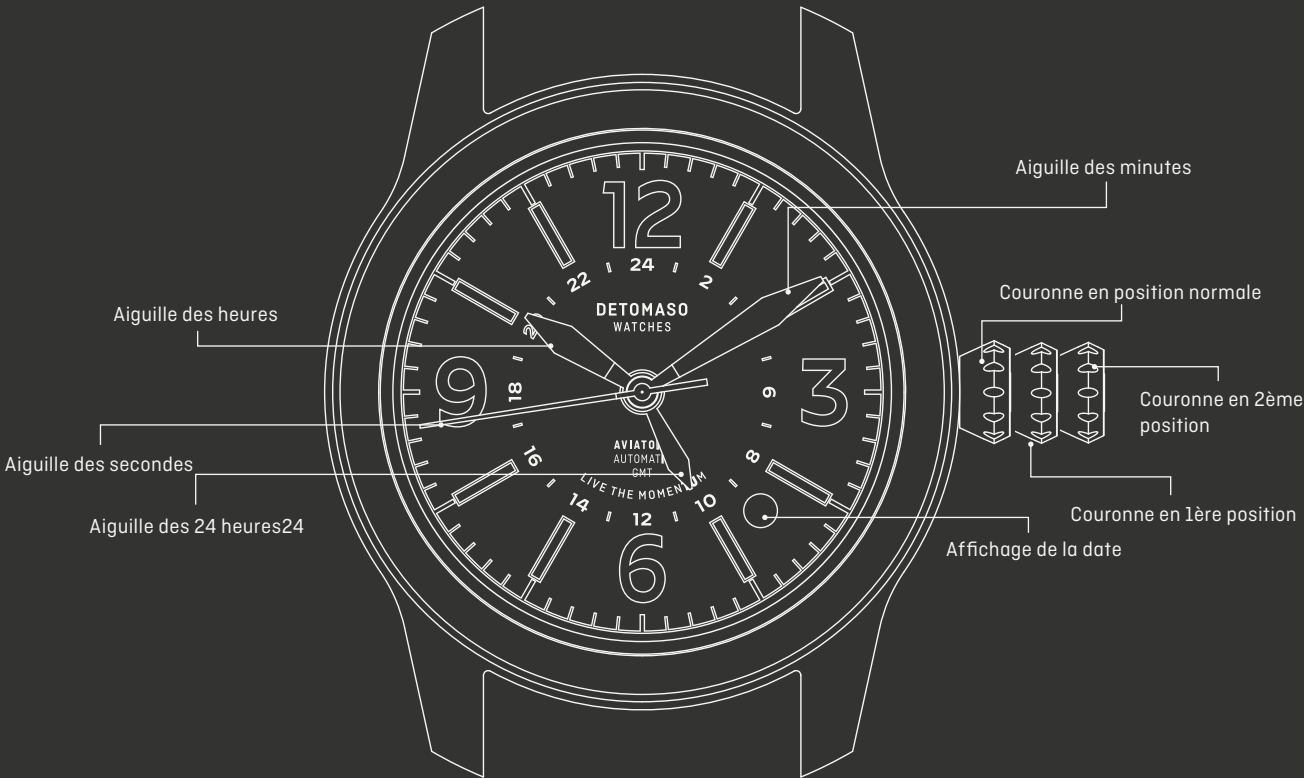
Étanchéité 5 ATM selon DIN 8310

CONSEILS D'ENTRETIEN

Votre montre doit vous apporter beaucoup de plaisir et vous accompagner longtemps. Protégez votre montre des chocs, des champs magnétiques, de la chaleur intense, des produits chimiques ainsi que de l'abrasion mécanique. Avec une étanchéité de 5 ATM, elle résiste aux éclaboussures d'eau et vous n'avez pas besoin de l'enlever pour vous laver les mains. Cependant, évitez de l'exposer trop souvent à l'eau, notamment pour préserver le bracelet. Lorsque vous la portez, assurez-vous que la couronne est toujours en position enfoncée.

Si vous voyez de la condensation sous le verre, la montre doit être envoyée immédiatement à notre atelier d'horlogerie ou à un magasin spécialisé, afin que l'humidité ne cause pas de dommages.

Une légère variation de marche pour les montres automatiques est normale. Cependant, après 5 à 7 ans, il est possible que le mouvement perde en précision et nécessite une révision. La révision peut être effectuée dans notre atelier d'horlogerie (contact : service@detomaso-watches.com) ou dans un magasin spécialisé.



REMONTAGE DE LA MONTRE

Votre nouvelle montre automatique dispose d'un mécanisme de remontage manuel. Lorsque vous portez la montre, le ressort de barillet se remonte automatiquement grâce au mouvement de votre poignet.

La réserve de marche est de 41 heures. Votre montre fonctionnera pendant ce temps lorsqu'elle n'est pas portée.

Vous pouvez également remonter votre montre manuellement. La couronne doit rester en position normale. Tournez-la lentement dans le sens horaire pour remonter la montre complètement. Le ressort ne sera pas endommagé si vous continuez à tourner la couronne. Tournez la couronne de temps en temps, même si vous portez la montre régulièrement, pour éviter la corrosion.

RÉGLAGE DE LA DATE ET DE L'HEURE

Assurez-vous que votre montre fonctionne. Sinon, remontez-la comme décrit ci-dessus.

Tirez la couronne jusqu'à la 1ère position.

Tournez la couronne dans le sens antihoraire pour régler la date de la veille. Le réglage de l'heure affichera ensuite la bonne date. N'ajustez pas la date entre 21h00 et 3h00, car cela pourrait empêcher la date de s'afficher correctement. Notez que la date doit être réglée le premier jour après les mois comportant moins de 31 jours.

Tirez ensuite la couronne jusqu'à la 2ème position et réglez l'heure ou la date actuelle.

Poussez la couronne en position normale.

RÉGLAGE ET UTILISATION DE L'AIGUILLE DES 24 HEURES

Tirez la couronne jusqu'à la 1ère position.

Tournez la couronne dans le sens horaire pour ajuster l'aiguille des 24 heures. Vous pouvez utiliser l'aiguille des 24 heures pour afficher l'heure PM lorsque votre montre indique l'heure AM.

Vous pouvez également utiliser cette aiguille pour afficher l'heure d'un autre fuseau horaire. Par exemple : Il est 8h00 dans votre fuseau horaire. Vous souhaitez suivre un fuseau horaire qui est 9 heures en avance. Réglez l'aiguille des 24 heures sur 17h00.

Poussez la couronne en position normale.

¡FELICIDADES POR ADQUIRIR TU RELOJ DETOMASO!

Ahora eres propietario de un cronómetro que se destaca por su calidad sobresaliente, alta precisión y diseño excepcional. Los relojes DETOMASO hacen una declaración clara: encontrar tu propio ritmo y liberarte de las restricciones del tiempo. LIVE THE MOMENTUM.

Para garantizar que tu nuevo reloj funcione perfectamente durante muchos años, por favor lee cuidadosamente el siguiente manual de instrucciones. Tu reloj DETOMASO siempre te recordará encontrar tu propio ritmo: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALES

La colaboración entre pensadores audaces, relojeros de primera clase y diseñadores ambiciosos ha convertido la idea detrás de DETOMASO en precisión. Y esta ambición se refleja también en los materiales seleccionados.

DETOMASO utiliza solo los mejores componentes para el AVIATORE AUTOMATIC GMT:

Movimiento automático del fabricante japonés Seiko calibre NH34

Caja de acero quirúrgico 316L antialérgico

Cristal de zafiro doble con revestimiento antirreflejos

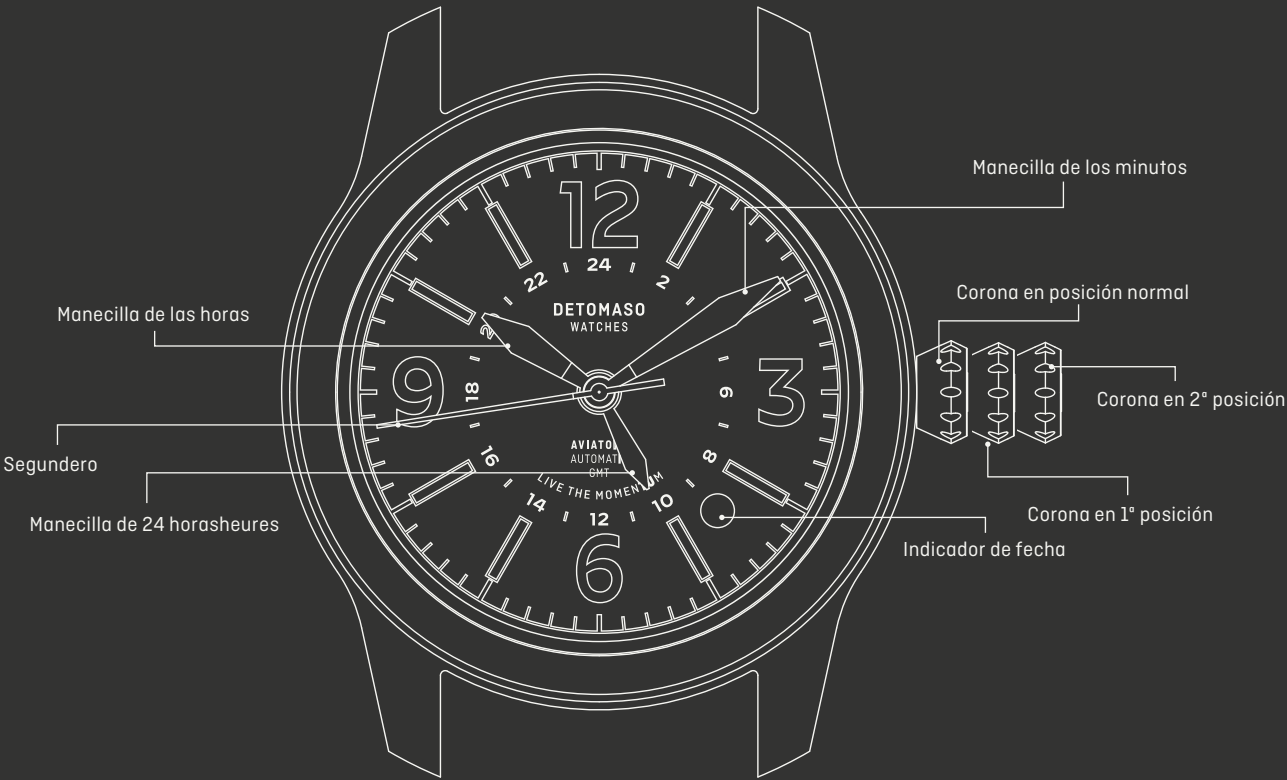
Resistencia al agua de 5 ATM según DIN 8310

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Tu reloj debe darte mucha alegría y acompañarte durante mucho tiempo. Protege tu reloj de golpes, campos magnéticos, calor intenso, productos químicos y abrasión mecánica. Con una resistencia al agua de 5 ATM, soporta salpicaduras de agua, por lo que no necesitas quitártelo para lavarte las manos. Sin embargo, trata de evitar exponerlo al agua con frecuencia, especialmente por el bien de la correa. Cuando lo uses, asegúrate de que la corona siempre esté en posición empujada.

Si ves condensación bajo el cristal, el reloj debe ser enviado de inmediato a nuestro taller de relojería o a una tienda especializada para evitar que la humedad cause daños.

Es normal que los relojes automáticos tengan una ligera desviación. Sin embargo, después de 5 a 7 años, es posible que el movimiento pierda precisión y necesite una revisión. La revisión se puede realizar en nuestro taller de relojería (contacto: service@detomaso-watches.com) o en una tienda especializada.



REMONTAR EL RELOJ

Tu nuevo reloj automático tiene un mecanismo de cuerda manual. Al llevar el reloj, el resorte principal se enrolla automáticamente con el movimiento de tu brazo.

La reserva de marcha es de 41 horas. Tu reloj seguirá funcionando durante este tiempo si no lo llevas puesto.

También puedes darle cuerda manualmente. La corona debe estar en posición normal. Gira la corona lentamente en el sentido de las agujas del reloj. Esto permitirá dar cuerda completa al reloj. El resorte no se dañará si sigues girando la corona. Gira la corona de vez en cuando, incluso si llevas el reloj regularmente, para evitar la corrosión.

AJUSTE DE LA FECHA Y LA HORA

Asegúrate de que tu reloj esté funcionando. Si no es así, dale cuerda como se describió anteriormente.

Saca la corona hasta la 1ª posición.

Gira la corona en sentido antihorario para ajustar la fecha del día anterior. Luego, al ajustar la hora, se mostrará la fecha correcta. No ajustes la fecha entre las 21:00 y las 03:00, ya que la fecha podría no avanzar correctamente. Ten en cuenta que la fecha debe ajustarse el primer día después de los meses con menos de 31 días.

Luego, saca la corona hasta la 2ª posición y ajusta la hora o la fecha actual.

Empuja la corona nuevamente a la posición normal.

AJUSTE Y USO DE LA MANECILLA DE 24 HORAS

Saca la corona hasta la 1ª posición.

Gira la corona en sentido horario para ajustar la aguja de 24 horas. Puedes usarla para mostrar la hora PM cuando el reloj muestra la hora AM.

También puedes usar la aguja de 24 horas para mostrar la hora de otra zona horaria. Por ejemplo: en tu zona horaria son las 8:00. Deseas seguir una zona horaria que esté 9 horas adelantada.

CONGRATULAZIONI PER L'ACQUISTO DEL TUO OROLOGIO DETOMASO!

Ora sei il proprietario di un cronometro che si distingue per l'alta qualità, la precisione elevata e il design eccezionale. Gli orologi DETOMASO fanno una dichiarazione forte: trovare il proprio ritmo e liberarsi dai vincoli del tempo. LIVE THE MOMENTUM.

Per garantire che il tuo nuovo orologio funzioni senza problemi per molti anni, leggi attentamente il seguente manuale di istruzioni. Il tuo orologio DETOMASO ti ricorderà sempre di trovare il tuo ritmo: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALI

La collaborazione tra pensatori audaci, orologiai di prima classe e designer ambiziosi ha trasformato l'idea dietro DETOMASO in un'opera di precisione. E questa ambizione si riflette anche nei materiali selezionati.

DETOMASO utilizza solo i migliori componenti per l'AVIATORE AUTOMATIC GMT:

Movimento automatico del produttore giapponese Seiko calibro NH34

Cassa in acciaio chirurgico 316L anallergico

Vetro zaffiro a doppia curvatura con rivestimento antiriflesso

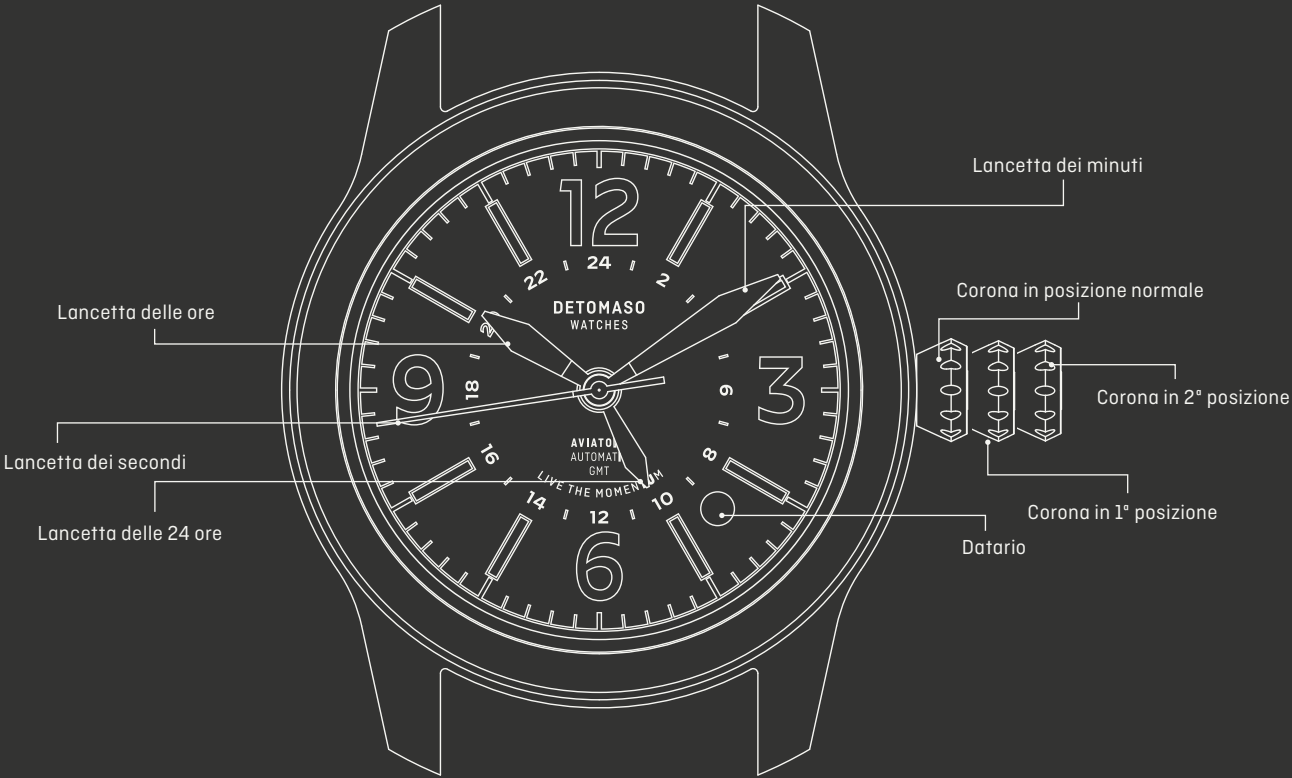
Resistenza all'acqua di 5 ATM secondo DIN 8310

ISTRUZIONI PER LA CURA

Il tuo orologio dovrebbe darti molta soddisfazione e accompagnarti per lungo tempo. Proteggi il tuo orologio da urti, campi magnetici, calore intenso, prodotti chimici e abrasioni meccaniche. Con una resistenza all'acqua di 5 ATM, è in grado di sopportare schizzi d'acqua e non è necessario toglierlo quando ti lavi le mani. Tuttavia, cerca di non esporlo troppo all'acqua, soprattutto per il bene del cinturino. Quando lo indossi, assicurati che la corona sia sempre in posizione premuta.

Se noti condensa sotto il vetro, l'orologio deve essere inviato immediatamente al nostro laboratorio di orologeria o portato in un negozio specializzato per evitare danni causati dall'umidità.

Una leggera variazione di marcia per gli orologi automatici è normale. Tuttavia, dopo 5-7 anni, il movimento potrebbe perdere in precisione e richiedere una revisione. La revisione può essere effettuata nel nostro laboratorio di orologeria (contatto: service@detomaso-watches.com) o in un negozio specializzato.



CARICA DELL'OROLOGIO

Il tuo nuovo orologio automatico dispone di un meccanismo di carica manuale. Quando indossi l'orologio, la molla principale si carica automaticamente grazie al movimento del tuo braccio.

La riserva di carica è di 41 ore. L'orologio continuerà a funzionare per questo periodo quando non viene indossato.

Puoi anche caricare l'orologio manualmente. La corona deve rimanere in posizione normale. Ruotala lentamente in senso orario per caricare completamente l'orologio. La molla non verrà danneggiata continuando a ruotare la corona. Ruota la corona di tanto in tanto, anche se indossi regolarmente l'orologio, per evitare la corrosione.

REGOLAZIONE DELLA DATA E DELL'ORA

Assicurati che l'orologio funzioni. In caso contrario, caricalo come descritto sopra.

Estrai la corona fino alla 1° posizione.

Ruota la corona in senso antiorario per impostare la data del giorno precedente. L'impostazione dell'ora visualizzerà quindi la data corretta. Non regolare la data tra le 21:00 e le 03:00, poiché la data potrebbe non avanzare correttamente. Nota che la data deve essere impostata il primo giorno dopo i mesi con meno di 31 giorni.

Estrai quindi la corona fino alla 2° posizione e imposta l'ora o la data corrente.

Spingi quindi la corona di nuovo in posizione normale.

REGOLAZIONE E UTILIZZO DELLA LANCETTA DELLE 24 ORE

Estrai la corona fino alla 1° posizione.

Ruota la corona in senso orario per regolare la lancetta delle 24 ore. Puoi utilizzare la lancetta delle 24 ore per visualizzare l'ora PM quando il tuo orologio mostra l'ora AM.

Puoi anche usare questa lancetta per visualizzare l'ora di un altro fuso orario. Ad esempio: nel tuo fuso orario sono le 8:00. Vuoi seguire un fuso orario che è 9 ore avanti rispetto al tuo. Imposta la lancetta delle 24 ore alle 17:00.

Spingi quindi la corona di nuovo in posizione normale.

GRATULACJE Z OKAZJI ZAKUPU ZEGARKA DETOMASO!

Jesteś teraz właścicielem czasomierza, który wyróżnia się doskonałą jakością, wysoką precyzją i wyjątkowym designem. Zegarki DETOMASO stanowią manifest znalezienia własnego tempa i uwolnienia się od ograniczeń czasu. LIVE THE MOMENTUM.

Aby zapewnić, że Twój nowy zegarek będzie działał bezproblemowo przez wiele lat, prosimy o uważne przeczytanie poniższej instrukcji obsługi. Twój zegarek DETOMASO zawsze przypomni Ci, aby znaleźć swój własny rytm: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIAŁY

Zegarki DETOMASO są efektem współpracy odważnych wizjonerów, doskonałych zegarmistrzów i ambitnych projektantów. Te ambicje znajdują odzwierciedlenie w starannie dobranych materiałach.

DETOMASO używa wyłącznie najlepszych komponentów do modelu AVIATORE AUTOMATIC GMT:

Mechanizm automatyczny japońskiego producenta Seiko, kaliber NH34

Koperta wykonana z antyalergiczej stali chirurgicznej 316L

Podwójnie wypukłe szafirowe szkło z powłoką antyrefleksyjną

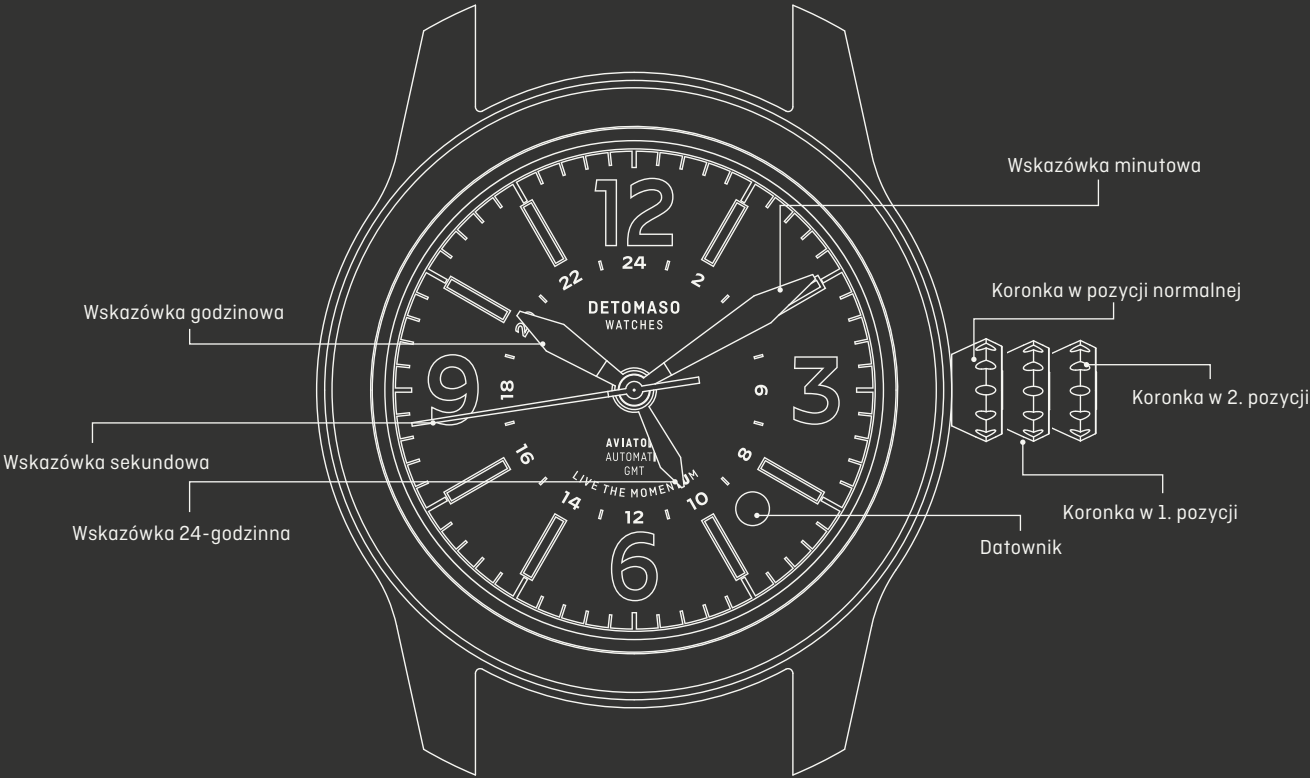
Wodoodporność do 5 ATM zgodnie z normą DIN 8310

ZASADY PIELĘGNACJI

Twój zegarek ma dostarczać Ci radości i towarzyszyć przez wiele lat. Chroń go przed uderzeniami, polami magnetycznymi, wysokimi temperaturami, chemikaliami oraz uszkodzeniami mechanicznymi. Dzięki wodoodporności do 5 ATM zegarek wytrzymuje kontakt z wodą podczas mycia rąk, ale staraj się unikać jego częstego moczenia, także dla ochrony paska. Podczas noszenia zegarka upewnij się, że koronka jest zawsze wciśnięta.

Jeśli zauważysz kondensację wody pod szkłem, zegarek powinien natychmiast trafić do serwisu lub profesjonalnego zegarmistrza, aby uniknąć uszkodzeń.

Drobne odchylenia w pomiarze czasu są normalne w zegarkach automatycznych. Po 5–7 latach mechanizm może wymagać serwisu w celu przywrócenia precyzji. Serwis można przeprowadzić w naszym warsztacie (kontakt: service@detomaso-watches.com) lub w specjalistycznym zakładzie zegarmistrzowskim.



NAKRĘCANIE ZEGARKA

Twój nowy zegarek automatyczny posiada mechanizm ręcznego nakręcania. Podczas noszenia zegarka sprężyna nakręca się automatycznie dzięki ruchowi ręki.

Rezerwa chodu wynosi 41 godzin – tyle zegarek działa, jeśli nie jest noszony.

Możesz również nakręcić zegarek ręcznie. Pozostaw koronkę w pozycji normalnej i obracaj ją powoli zgodnie z ruchem wskazówek zegara. Dzięki temu zegarek zostanie całkowicie nakręcony. Przekręcanie koronki dalej nie uszkodzi mechanizmu.

Aby zapobiec korozji, obracaj koronkę od czasu do czasu, nawet jeśli regularnie nosisz zegarek.

USTAWIANIE DATY I GODZINY

Upewnij się, że zegarek działa. Jeśli nie, nakręć go zgodnie z opisem powyżej.

Wyciągnij koronkę do pierwszej pozycji.

Obracaj koronkę przeciwnie do ruchu wskazówek zegara, aby ustawić datę na dzień poprzedni. Następnie ustaw odpowiednią godzinę – data zmieni się automatycznie.

Nie ustawiaj daty między godziną 21:00 a 03:00, ponieważ może to spowodować jej nieprawidłowe przesunięcie.

Pamiętaj, aby ręcznie zmienić datę pierwszego dnia po miesiącu krótszym niż 31 dni.

Wyciągnij koronkę do drugiej pozycji, aby ustawić godzinę lub datę dzisiejszego dnia.

Następnie wciśnij koronkę z powrotem do pozycji normalnej.

USTAWIANIE I UŻYWANIE WSKAZÓWKI 24-GODZINNEJ

Wyciągnij koronkę do pierwszej pozycji.

Obracaj ją zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby przesunąć wskazówkę 24-godzinną. Dzięki niej możesz wskazać czas popołudniowy (PM), gdy zegarek pokazuje czas przedpołudniowy (AM).

Wskazówka 24-godzinna może również służyć do śledzenia czasu w innej strefie czasowej. Przykład: w Twojej strefie czasowej jest godzina 8:00, ale chcesz śledzić czas w strefie oddalonej o 9 godzin. Ustaw wskazówkę 24-godzinną na godzinę 17:00.

Wciśnij koronkę z powrotem do pozycji normalnej.

DETOMASO CUSTOMER SERVICE:
service@detomaso-watches.com

Clients from the US please contact:
service@detomasowatches.com

DETOMASO
Temporex Lifestyle GmbH
Hinsbecker Löh 10
45257 Essen / Germany



RECYCLING & ENTSORGUNG

Gebrauchte Elektrogeräte sowie Batterien dürfen nicht im privaten Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an befugten Sammelstellen abgegeben werden. So sorgst du für die umwelt-gerechte Entsorgung und Wiederverwendung der Einzelteile. Danke dir!

RECYCLING & DISPOSAL

Used electrical appliances and batteries must not be disposed of in private household waste but must be handed in at authorized collection depots. This way, you ensure environmentally-friendly disposal and recycling of all parts. Thank you for caring!

RECYCLAGE & ÉLIMINATION

Les appareils électriques usagés ainsi que les batteries ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais doivent être déposés dans des points de collecte autorisés. De cette manière, vous contribuez à l'élimination écologique et à la réutilisation des composants. Merci à vous !

RECICLAJE Y ELIMINACIÓN

Los aparatos eléctricos usados, así como las baterías, no deben eliminarse con los residuos domésticos, sino que deben entregarse en los puntos de recogida autorizados. De esta manera, contribuyes a la eliminación y reutilización ambientalmente adecuada de las piezas. ¡Gracias!

RICICLAGGIO E SMALTIMENTO

I dispositivi elettrici usati e le batterie non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici, ma devono essere consegnati ai punti di raccolta autorizzati. In questo modo, contribuisce allo smaltimento ecologico e al riutilizzo delle singole parti. Grazie mille!

RECYKLING I UTYLIZACJA

Zużyte urządzenia elektryczne oraz baterie nie mogą być wyrzucane z odpadami domowymi. Należy je oddać do wyznaczonych punktów zbiórki. W ten sposób przyczyniasz się do ekologicznej utylizacji i ponownego wykorzystania części. Dziękujemy



WEEE-Reg.-Nr. DE 31981674

